**Skater Hockey**
**Inline Hockey**

# Match Sheet
# Spielbericht
# Rapport de jeu
# Rapporto di gara

| | Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|---|
| CLUB 1 | Rossemaison II | B |
| CLUB 2 | Novaggio Twins | B |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo | Rossemaison | Date / Datum<br>Date / Data | 10.09.2017 |
| Start / Beginn / Début / Inizio | 14:30 | End / Ende / Fin / Fine | 16:45 |
| Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara | B89 | | |
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer<br>Spectateurs / Spettatori | 82 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper<br>Chronométreur | 30713 | SCHALLER Mathieu | |
| Official scorer<br>Marqueur | 208093 | VUILLEUMIER-JACQUEMAI Tiffany | |
| Referee 1<br>Arbitre 1 | 9019 | QUARATIELLO Lido | |
| Referee 2<br>Arbitre 2 | 96319 | TASCHNER Daniel | |
| Tech. Director<br>Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 3 | 3 |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 6 | 4 |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 4 | 2 |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup. | 0 | 0 |
| Penalty /<br>Rigori | 0 | 0 |

| FINAL | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| | 13 | 9 |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Rossemaison II**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

## 1 Rossemaison II

| Nr. No. | | Surname / Name Forename / Vorname Nom / Cognome Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 10 | C | PETEUT Michael | | | | 205282 |
| 88 | A | HELFER Julian | | | | 206248 |
| 33 | G | MERCAY Jean | X | X | X | 2147 |
| 1 | G | PENTECOTE Arnaud | | | | 215298 |
| 13 | | BOURQUARD Robin | | | | 207341 |
| 15 | | PERRIN Lionel | | | | 98409 |
| 45 | | PERRIN Jérôme | | | | 98410 |
| 2 | | ROHRER Gilles | | | | 209394 |
| 16 | | SCHAFFTER Régis | | | | 205130 |
| 95 | | SEURET Dylan | | | | 201404 |
| 22 | | STEMER Clément | | | | 204298 |
| 12 | | SIMON Amaury | | | | 204254 |
| TS | | WEISS Emmanuel | | | | 30097 |
| 19 | | ZITTLAU Giacomo | | | | 206164 |

| COACH | Surname / Name Forename / Vorname Nom / Cognome Prénom / Nome | Signature | 94305 |
|---|---|---|---|
| | SEURET Cédric | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 02:43 | 88 | TS | 1 | | | | |
| 06:26 | 10 | TS | 2 | | | | |
| 08:30 | 22 | | 3 | | | | |
| 21:22 | TS | 12 | 4 | | | | |
| 32:14 | 12 | 88 | 5 | | | | |
| 34:36 | 95 | 22 | 6 | | | | |
| 35:51 | TS | 10 | 7 | | | | |
| 36:56 | 88 | TS | 8 | | | | |
| 37:33 | 95 | 22 | 9 | | | | |
| 40:41 | 10 | TS | 10 | | | | |
| 42:05 | 88 | TS | 11 | | | | |
| 52:17 | 22 | 95 | 12 | | | | |
| 55:19 | 22 | 2 | 13 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 13 |
| | | | | TIME OUT | | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 10:14 | TS | 2 | 10:36 | H |
| 23:27 | 22 | 2 | 25:27 | A |
| 26:22 | 2 | 2 | 26:40 | J1 |
| 27:47 | 16 | 2 | 29:47 | A |
| 39:34 | 22 | 2 | 39:34 | I |
| 39:34 | 22 | 2 | 39:34 | U |
| 45:44 | 88 | 5 | 50:44 | K3 |
| 57:44 | 16 | 2 | 58:53 | E |
| 58:44 | 88 | 2 | 60:00 | D |
| TOTAL | | | 21 min | |

## 2 Novaggio Twins

| Nr. No. | | Surname / Name Forename / Vorname Nom / Cognome Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 48 | C | RODIGARI Alberto | | | | 95103 |
| 18 | A | JARDINI Andrea | | | | 98180 |
| 30 | G | MAFFERETTI Nicola | X | X | | 209362 |
| 39 | G | ZAPPA Diego | | X | X | 98363 |
| 55 | | BAGGIOLINI Alan | | | | 99241 |
| 66 | | ANTONIETTI Alessio | | | | 201612 |
| 27 | | CERESA Manuel | | | | 204308 |
| 96 | | MERLO Fabio | | | | 99128 |
| TS | | POMA Federico | | | | 203226 |
| 8 | | PEZZOTTI Marco | | | | 204351 |
| 43 | | CATTANEO Mattia | | | | 206255 |
| 25 | | PONCINI Nicolas | | | | 203421 |

| COACH | Surname / Name Forename / Vorname Nom / Cognome Prénom / Nome | Signature | 207760 |
|---|---|---|---|
| | CATTANEO Dario | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 08:04 | TS | | 1 | | | | |
| 10:36 | 27 | 43 | 2 | | | | |
| 12:49 | 55 | 25 | 3 | | | | |
| 20:21 | 8 | 27 | 4 | | | | |
| 26:40 | 48 | 39 | 5 | | | | |
| 38:38 | TS | 18 | 6 | | | | |
| 39:34 | 43 | | 7 | | | | |
| 46:19 | 55 | 66 | 8 | | | | |
| 58:53 | 66 | 55 | 9 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 9 |
| | | | | TIME OUT | X | X | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 02:18 | 18 | 2 | 02:43 | E |
| 05:39 | 48 | 2 | 06:26 | B1 |
| 20:52 | 27 | 2 | 21:22 | H |
| 20:52 | TS | 2 | 22:52 | M2 |
| 32:46 | 66 | 2 | 34:36 | A |
| 34:07 | 8 | 2 | 35:51 | C1 |
| 36:14 | 8 | 2 | 37:33 | M2 |
| 36:14 | 8 | 2 | 36:56 | H |
| 39:54 | 18 | 2 | 40:41 | I |
| 41:33 | 48 | 2 | 42:05 | K1 |
| 41:33 | 39 | 2 | 43:33 | M2 |
| 53:04 | TS | 2 | 55:04 | A |
| TOTAL | | | 24 min | |